

Travailleurs—Suite

- Retraite anticipée, programme, etc., 893, 3081-2, 3140, 3611-2, 3617, 3619, 4045-6
 Retraite après 25 ans de service, 845
 Revendications salariales, 58, 2600, 4412
Voir aussi Intérêt, taux
Voir aussi Assurance-chômage, régime; Construction, industrie; Main-d'oeuvre; Main-d'oeuvre, formation, programmes; Sciences et technologie—Emploi, relation

Travaux de la Chambre

- Accords fiscaux entre le gouvernement fédéral et les provinces et financement des programmes établis, Lois (modification)—C-12, 773, 1013
 Administration financière, Loi (modification)—C-24, 3600
 Banques, Loi (modification)—C-30, 5133
 Budget, 15 février 1984, débat, 1233-4, 1439
 Circonscriptions électorales, Commission de délimitation, rapports, objections, 2994
 Coalitions, enquêtes et Banques, Lois (modification)—C-29, 3600
 Code canadien du travail et Administration financière, Lois (modification)—C-34, 3833, 4012-3, 4447-8, 4487, 4509, 4673-4
 Corporation de développement des investissements du Canada, Loi—C-25, 3600
 Cris et Naskapis du Québec, Loi—C-46, 4447
 Discours du Trône, Adresse en réponse, débat, 19-20, 403, 443, 1013, 1187
 Divorce, Loi—C-10, 1901, 3600, 4509
 Douanes, Loi—C-6, 3600
 Douanes et accise, compétence extracôtière du Canada, Loi—C-16, 1013, 2995
 Droit pénal, réforme, Loi—C-19, 4013
 Grain des Prairies, paiements anticipés, Loi (modification)—C-23, 2993, 3833
 Habitation, Loi (modification)—C-37, 5058
 Importation, mesures spéciales, Loi—C-8, 773, 1013
 Impôt sur le revenu, Pensions du Canada, Régime et Assurance-chômage, Lois (modification)—C-2, 223-4
 Insolvabilité, Loi—C-17, 2139
 Intérêt, Loi (modification)—C-36, 5103-4
 Jour de l'opposition, désignation, 403, 443, 773, 899, 1013, 1233, 2475, 2556, 2714, 2763, 2879, 2993, 3184, 3379, 3525, 3600, 3833
 Mesures émanant des députés, 19, 1736
 Obstruction, 149, 3178, 4561, 4565, 4588, 4673
 Nouveau parti démocratique, déc. art. 21 (M. Maltais), 5006-7
 Recours à la sonnerie d'appel, allusions, 2571-6, 2712-3, 3370
 Paix et sécurité mondiales, Institut canadien, Loi—C-32, 3600, 5133
 Pêcheries côtières, protection, Loi (modification)—C-4, 2713
 Poisson d'eau douce, commercialisation, Loi (modification)—C-31, 4509
 Pouvoir d'emprunt, Loi—C-21, 2522, 2556-7
 Programme législatif, 2712-4
 Avant l'ajournement de Pâques en 1984, 2993-5
 Après l'ajournement de Pâques en 1984, 3184
 Avant l'ajournement d'été en 1984, 5016-7, 5133, 5255, 5295
 Suite au congrès à la direction du parti libéral, 4671-4, 4727
 Projets de loi, étude, engagement à l'avance, 2571, 2589
 Projets de loi inscrits au *Feuilleton*, 2712-3
 Questions s'y rattachant, jour désigné, 3144, 3962-3
 Ressources pétrolières et gazières, gestion, Loi—C-43, 5133
 Santé, Loi—C-3, 403, 443, 2335-6

Travaux de la Chambre—Suite

- Sécurité, Service canadien du renseignement, Loi—C-9, 1901, 4672-4
 Session précédente, 1, 97
 Tarif des douanes, Loi—C-7, 773, 1013
 Taxe d'accise et Accise, Lois (modification)—C-15, 1013
 Taxe d'accise, Accise et Impôt sur les revenus pétroliers, Lois (modification)—C-14, 773, 1013
 Voies et moyens, avis inscrits au *Feuilleton*, 403, 773
 Votes par appel nominal. *Voir* Procédure

Travaux d'hiver, programme, Parry Sound-Muskoka, circonscription, 2293**Travaux publics, ministère**

- Employés, femmes, pourcentage, q., 1855
 Paysagisme intérieur, travaux, coût, dd., 5262
 Publicité, personnes affectées, nombre, q., 1158
 Services professionnels, contrats, vérificateur général, rapport, 131-3
Voir aussi Budget des dépenses—1983-1984, supplémentaire (C)—Crédit 10c

Trayner, M^{me} Phyllis. Voir Nelles, M^{lle} Susan...—Poursuites intentées**Treu, M. Peter. Voir Secrets officiels, loi, poursuites****Tribunaux unifiés des familles. Voir Divorce—Familles, tribunaux unifiés****Troisième âge, Conseil consultatif national**

- Composition, activités, mandat, etc., 2651-2
 Rapports, 2652

Trophée Eleanor Roosevelt, Bronfman Lande, M^{me} Mildred, récipiendaire, déc. art. 21 (M. Fraser), 3951**Trudeau, le très hon. P.E. (L—Mount Royal; premier ministre)**

- Afrique, Whelan, M., propos, allégations du *Globe and Mail*, etc., 4236-7
 Allemagne, République démocratique, reconnaissance diplomatique, 83
 Allusions à M. Trudeau, 1138, 2762
 Candidat au Prix Nobel de la Paix, 1176, 5243
 Chef démissionnaire, hommages, déc. art. 21 (M. Hudecki), 4661-2 (M. Savard), 5242 (M. Gourd), 5245
 Déc. art. 21 (M. Towers), 124 (M. Waddell), 125 (M. Stewart), 304 (M. Taylor), 799 (M. Hnatyshyn), 1036
 Démission, 1745, 1752-7, 1777, 4526, 5306
 Lauréat du Prix Albert-Einstein, 5242, 5257, 5311
 Déc. art. 21 (M. Dubois), 5243 (M. M.A. Dionne), 5244-5
 Renseignements gardés secrets par le Bureau du chef de l'opposition, 1457-9, 1960
 16^e anniversaire de son assermentation à titre de premier ministre, 2847
 Déc. art. 21 (M^{me} Appolloni), 3077
 Soirée en son honneur, 29 mai 1984, 4153
 Visite en Colombie-Britannique, requête, 3639
 Voyages, 814, 2066-7, 2947
 QQ., 811-3
Voir aussi Gouvernement—Scandales et erreurs commises...; Paix mondiale
 Amérique centrale, ingérence étrangère, États-Unis, etc., 3465
 États-Unis-Union soviétique, relations, 3924
 Armements, armes conventionnelles, réduction mutuelle et équilibrée des forces en Europe, entretiens de Vienne, 16, 307-8, 1212-4